

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 64 (1946)
Heft: 185

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 29.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telephon Nr. (031) 21850
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einziehen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 22.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50; Ausland: Zuschlag des Postes — Preis der Einzelnummer 28 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionspreis: 20 Rp. die einseitige Millimeterzelle oder deren Raum; Ausland 28 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 8.30.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone n° (031) 21850
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50; étranger: frais de port en plus — Prix du numéro 28 ct. (port en sus). — Règle des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 20 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 26 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“ ou à „Le Vita economica“: 8 fr. 30.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. Faillites et concordats. Fallimenti e concordati. Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio. Bilanzen. Bilans. Bilanci. Muster und Modelle. Dessins et modèles. Disegni e modelli 73162—73249.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Theoretisch-praktischer Unterrichtskurs für Edelmetallprobierer-Kandidaten. Cours d'instruction théorique et pratique pour élèves essayeurs-jurés. Eidgenössische Probierer-Diplomprüfungen. Examens pour l'obtention du diplôme fédéral d'essayeur-juré. Sonderheft Nr. 48: Der Schubhandel in der Schweiz.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen spätestens Mittwoch, morgens um 8 Uhr, bzw. am Freitag um 12 Uhr, beim Schweiz. Handelsamtsblatt, Effingerstr. 3, Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, à Berne, au plus tard à 8 heures le mercredi et à midi le vendredi.

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232)

(VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandversicherungen, auf (SchKG. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch d'inglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle inngerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige belohnen.

Kt. Zürich

Konkursamt Fluntern-Zürich

(789^a)

Gemeinschuldner: Lenz Adolf, Maschinenfabrik Dietikon, von Uesslingen (Thurgau), wohnhaft Gladbachstrasse 9 in Zürich 6.

Datum der Konkurseröffnung: 4. Juli 1946.

Summarisches Verfahren, Artikel 231 SchKG.

Eingabefrist: 19. August 1946.

Kt. Solothurn

Konkursamt Ollen-Gösgen, Ollen

(847)

Gemeinschuldner: Jäggi Gottlieb, Maschinenfabrik «GJF», Fülenbach.

Eigentümer folgender Grundstücke: GB. Fülenbach Nrn. 424 und 501.

Datum der Konkurseröffnung: 22. Juli 1946.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag den 23. August 1946, 14 Uhr 30, im Hotel «Aarhof» (L. Stock), Ollen.

Eingabefrist: bis 10. September 1946. (Die Forderungen sind Wert 22. Juli 1946 zu berechnen.)

Kt. Graubünden

Vizekonkursamt Oberengadin, St. Moritz

(851)

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Gemeinschuldnerin: Hinterlassenschaft des Münzer Julius, sel., Bijoutier, St. Moritz.

Datum der Konkurseröffnung: 29. Juli 1946.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt und die Konkursmasse freihändig verwertet, falls nicht innert der Eingabefrist von Seiten eines Gläubigers das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür genügender Vorschuss geleistet wird.

Eingabefrist: 31. August 1946.

Kt. Aargau

Konkursamt Aarau

(852)

Ueber den Gemeinschuldner: Müller Hermann, geboren 1913, von Unterkulm, Bureauaterialien, in Aarau, Herzogzug 9, ist durch Entscheid des Bezirksgerichts Aarau vom 26. Juni 1946 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des gleichen Gerichts vom 24. Juli 1946 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Nachdem binnen der gesetzten Frist ein Gläubiger den geforderten Kostenvorschuss geleistet hat, wird das Konkursverfahren durchgeführt.

Summarisches Verfahren, gemäss Artikel 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 30. August 1946.

Ct. de Neuchâtel

Office des faillites, Neuchâtel

(855)

Ouverture de liquidation de succession répudiée

Faillie: Succession de Rosselet-Jordan Roger-Adolphe, quand vivait, boucher, à La Coudre s. Neuchâtel.

Date de l'ouverture de la liquidation: 20 juillet 1946.

Première assemblée des créanciers: vendredi 16 août 1946, à 14 heures 30, à l'Hôtel-de-Ville de Neuchâtel (salle du Tribunal II, 2^{me} étage).

Délai pour les productions: 20 août 1946 inclusivement [les créanciers qui ont déjà produit au bénéfice d'inventaire sont dispensés de le faire à nouveau (article 234 LP)].

Ct. de Genève

Office des faillites, Genève

(856)

Failli: Alka Représentation, Kaznatchéeff Alexandre, Rue Leschet 11, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 11 juillet 1946.

Première assemblée des créanciers: samedi 17 août 1946, à 10 heures, salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7, Genève.

Délai pour les productions: 9 septembre 1946.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(SchKG 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Ct. de Genève

Office des faillites, Genève

(857)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre dame

Germain Hélène «G.E.B.A.»

représentations, Route de Lyon 102 B, à Genève, par ordonnance rendue le 30 juillet 1946 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 7 août 1946 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 20 août 1946 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance nécessaire de frais en fr. 250, la faillite sera clôturée.

Ct. de Genève

Office des faillites, Genève

(858)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre la société

Medica S.A.,

ayant son siège Rue du Rhône 29, à Genève, par ordonnance rendue le 1^{er} juillet 1946 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 7 août 1946 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 20 août 1946 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance nécessaire de frais en fr. 350, la faillite sera clôturée.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(SchKG. 249—251)

(LP. 249—251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Luzern *Konkursamt Luzern* (853)

Im Konkurse über die

Aktiengesellschaft Galerie Hansen in Liq.,

Kunsthändler, Haldenstrasse 5, Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen, von der öffentlichen Bekanntmachung an, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Gleichzeitig liegen auch das Inventar und das Protokoll über die Eigentumsansprüche auf. Begehren um Abtretung von Massarechtsansprüchen im Sinne von Artikel 260 SchKG. sind innert der Auflagefrist des Kollokationsplanes beim Konkursamt einzureichen.

Kt. Luzern *Konkursamt Luzern* (854)

Im Konkurse über Heinemann Fritz, Dr. phil., Kunsthändler, wohnhaft gewesen Haldenstrasse 5, Luzern, nun unbekanntes Aufenthalts, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen, von der öffentlichen Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Gleichzeitig mit dem Kollokationsplan liegt auch das Inventar auf. Beschwerden bezüglich Ausscheidung der Kompetenzstücke nach Artikel 92 SchKG. sind innert der Auflagefrist des Kollokationsplanes geltend zu machen.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (859)

Nachtrag zum Kollokationsplan

Gemeinschnldner: Nabholz-Muri Hans, Oberwilerstrasse 153, Inhaber der Firma «Hans Nabholz», Droguerie, in Basel. Anfechtungsfrist: innert 10 Tagen.

Ct. de Genève *Office des faillites, Genève* (860)

Failli: Seinet Henri, représentant, Rue du Marché 18, à Genève.

Délai pour faire opposition: 10 jours.

Est également déposé l'inventaire contenant la liste des revendications et les objets de stricte nécessité. Les recours et demandes de cession doivent être déposés dans le même délai de 10 jours.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(SchKG. 257—259)

(LP. 257—259)

Kt. Bern *Konkursamt Thun* (848)

Im Konkursverfahren über Leuenberger Charles, Bauunternehmer, früher in Gwatt, nun in Leissigen, gelangen Freitag den 30. August 1946, nachmittags 2 Uhr, im Gasthof «Zum Rössli», in Gwatt, an eine einmalige und öffentliche Steigerung folgende Liegenschaften:

In der Gemeinde Thun:

1. Strättiligen-Grundstück Nr. 1362:

Ein Stück Ackerland in Schoren, Plan 22, im Halte von 5,55 a. Hierauf befindet sich ein rohes aufgehendes Kellermauerwerk in Beton bis Unterkant-Balkenlage.

2. Strättiligen-Grundstück Nr. 1925:

Ein Stück Ackerland daselbst, Plan 22, im Halte von 4,15 a.

Grundsteuerschätzungen: für Artikel 1: Fr. 560.—

für Artikel 2: Fr. 410.—

Total Fr. 970.—

Amtliche Schätzungen: für Artikel 1: Fr. 4500.—

für Artikel 2: Fr. 2000.—

Total Fr. 6500.—

Die Steigerungsbedingungen liegen während 10 Tagen, vom 14. Tage vor der Steigerung an, auf dem Bureau des Konkursamtes Thun zur Einsichtnahme auf.

Es wird ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass nur diese Steigerung stattfindet und dass der Zuschlag an denselben erklärt wird ohne Rücksichtnahme auf die amtliche Schätzung.

Thun, den 6. August 1946.

Konkursamt Thun: Bühlmann.

Ct. de Vaud *Office des faillites, Lausanne* (849)

SKIS

Le vendredi 16 août 1946, à 11 heures, en salle de la Justice de paix, Palais de Montbenon, à Lausanne, l'Office des faillites procédera à la vente à tout prix des biens de la faillite Badou-Skis S.A., en dépôt aux entrepôts Lavanchy & Cie, à Lausanne, savoir:

un important lot de skis terminés et en fabrication, semelles, arrêtes, peaux, fixations, lames, vernis et accessoires, le tout estimé fr. 85 000. Pour visiter s'adresser à l'Office des faillites Riponne 1, à Lausanne.

Lausanne, le 7 août 1946.

Office des faillites,
le préposé: E. Pilet.

Nachlassverträge — Concordats — Concordat**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe**

(SchKG 295, 296, 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist eine

Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre

Forderungen in der Eingabefrist beim Sach-

walter einzulegen, unter der Androhung,

dass sie im Unterlassungsfall bei den

Verhandlungen über den Nachlassvertrag

nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un

sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire

leurs créances auprès du commissaire dans

le délai fixé pour les productions, sous

peine d'être exclus des délibérations relatives

au concordat.

Ct. de Vaud *Arrondissement d'Echallens* (845)

Débitrice: Perazzi & Cie, André, S. & r. l., en liquidation, dont le siège est à Oulens.

Date de l'octroi du sursis par le président du Tribunal du district d'Echallens: 23 juillet 1946.

Durée du sursis concordataire: 4 mois (article 293 et suivants LP.).

Commissaire: R. Dupuis, préposé à l'Office des poursuites et faillites, Echallens.

Délai pour les productions: 20 jours, échéant le 30 août 1946.

Assemblée des créanciers: mercredi 18 septembre 1946, à 15 heures, en salle du tribunal, à Echallens.

Examen des pièces: dès le 7 septembre 1946, au bureau du commissaire, de 8 à 12 heures.

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 304, 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304, 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Graubünden *Kreisamt Oberengadin* (846)

Die Verhandlung über den Nachlassvertrag der Frau

Gerber-Naegelin Giulia,

früher Kolonialwarengeschäft, in Samedan, findet am 13. August 1946, um 10 Uhr, im Plantahaus in Samedan statt.

Bever, den 6. August 1946. Für die Nachlassbehörde Oberengadin, der Präsident: Otto Michel.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(SchKG. 306, 308, 317)

(L.P. 306, 308, 317)

Ct. de Vaud *Arrondissement de Lausanne* (850)

Débitrice: Demaurex et Durussel, société en nom collectif, articles de textiles, à Lausanne.

Date du jugement: 6 août 1946.

Lausanne, 7 août 1946. Office des faillites de Lausanne.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio**Stiftungen - Fondations - Fondazioni**

Publikationen betreffend Stiftungen erscheinen nur in der Samstagsausgabe

Les publications concernant les fondations paraissent seulement tous les samedis.

Zürich — Zurich — Zurigo

2. August 1946.

Personalfürsorgestiftung der Gaston Rueff A.-G., Zürich, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 20. Juli 1946 eine Stiftung. Ihr Zweck ist die Fürsorge für das Personal (Angestellte und Arbeiter) und die Angehörigen und Hinterbliebenen des Personals der Firma «Gaston Rueff A.-G.», in Zürich. Die Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 3 bis 5 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Mitglieder des Stiftungsrates führen je zu zweien Kollektivunterschrift. Dem Stiftungsrat gehören an: Witwe Rachel Rueff, geborene Halff, von und in Zürich, als Präsidentin; Arnold Schnezler, von Schaffhausen, in Zürich, als Sekretär; August Eiermann, von Egg (Zürich), in Zürich, als Beisitzer, und Susanna Bamberger, geborene Rueff, von und in Zürich, als Beisitzerin. Geschäftslokal: Löwenstrasse 25, in Zürich 1 (bei der Firma Gaston Rueff A.-G.).

2. August 1946.

Fürsorgestiftung der Firma E. Weber & Cie., in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Stiftungsurkunde vom 9. Juli 1946 eine Stiftung. Ihr Zweck ist die Fürsorge für die im Dienst stehenden und die in den Ruhestand getretenen Angestellten der Firma «E. Weber & Cie.». Leistungen können auch an die Angehörigen eines Begünstigten erfolgen, wenn diese infolge von Alter, Krankheit oder Tod des Ernährers in Not geraten sind. Die Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Emil Weber, von Richterswil, in Zürich, Präsident des Stiftungsrates, führt Einzelunterschrift; Dr. Karl Etter, von Birwinken und Donzhausen, in Hombrechtikon, und Hans Ruel, von Oberried (Bern), in Zürich, Mitglieder des Stiftungsrates, führen Kollektivunterschrift. Domizil: Limmatstrasse 45, in Zürich 5 (bei der Firma E. Weber & Cie.).

2. August 1946.

Personalfürsorgestiftung der Lägersteinbruch AG. in Regensberg, in Regensberg (SHAB. Nr. 276 vom 23. November 1944, Seite 2586). Mit Beschluss des Stiftungsrates vom 8. Juni 1946 ist die Stiftungsurkunde abgeändert worden. Der Bezirksrat Dielsdorf hat als Aufsichtsbehörde die Abänderung am 10. Juli 1946 genehmigt. Die Stiftung bezweckt nun die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Lägersteinbruch A.G.», in Regensberg, sowie deren Angehörige gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod und unverschuldeter Notlage.

5. August 1946.

Fürsorgestiftung der E. Braunschweig & Co., Aktiengesellschaft, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 276 vom 23. November 1944, Seite 2586). Durch Beschluss des Stiftungsrates vom 22. Mai 1946 ist die Stiftungsurkunde mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde (Bezirksrat Zürich) vom 21. Juni 1946 abgeändert worden. Zweck der Stiftung ist nun die Fürsorge für die Arbeiter und Angestellten der Firma «E. Braunschweig & Co., Aktiengesellschaft», in Zürich, und deren Familienangehörige im Falle von Alter, Krankheit, Invalidität, Tod oder besonderer unverschuldeter Notlage, wobei auch Abschlüsse von Lebens- und Rentenversicherungs-Verträgen zu Gunsten einzelner Angestellter oder Arbeiterinnen zulässig sind, in welchem Fall die Stiftung Versicherungsnehmerin dieser Verträge ist. Jakob Sutter ist nicht mehr Mitglied des Stiftungsrates; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Mitglied des Stiftungsrates gewählt worden Dr. Eugen Günthard, von und in Zürich. Die Mitglieder des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien.

5. August 1946.

Fürsorgestiftung der Firma Sulger & Co., in Zürich 7 (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1945, Seite 301). Der Stiftungsrat hat die Stiftungsurkunde am 29. Juli 1946 abgeändert und der Bezirksrat Zürich hat als Aufsichtsbehörde am 12. Juli 1946 von der Abänderung in zustimmendem Sinne Vormerk genommen. Der Name der Stiftung lautet nun **Fürsorgestiftung der Firma Sulger & Co. A.G.** Die Stiftung bezweckt, die Angestellten und Arbeiter der Firma « Sulger & Co. A.-G. », in Zürich, wegen Alters, Krankheit und Invalidität zu unterstützen sowie den nächsten Angehörigen von verstorbenen Dienstnehmern in Fällen von Not finanzielle Beiträge zukommen zu lassen.

8. August 1946.

Personalfürsorgestiftung der Firma Fritz Morf, Zürich, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 15. Juli 1946 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten der Firma « Fritz Morf », in Zürich, sowie für deren Hinterbliebene. Die Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von mindestens einem Mitglied und die Kontrollstelle. Fritz Morf, von und in Zürich, einziges Mitglied des Stiftungsrates, führt Einzelunterschrift. Domizil: Asylstrasse 64, in Zürich 7 (bei der Firma Fritz Morf, Conditorei-Café).

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

7. August 1946.

Bernische Heilstätte Bellevue in Montana, in Bern, Stiftung. Unter diesem Namen besteht auf Grund des Beschlusses des Grossen Rates des Kantons Bern vom 4. Juni 1946 sowie des Berichtes der Finanzdirektion des Kantons Bern vom 28. Juni 1946 gemäss öffentlicher Urkunde vom 17. Juli 1946 eine Stiftung, welche am 19. Juli 1946 durch den Regierungsrat des Kantons Bern genehmigt worden ist. Sie bezweckt die ärztliche Behandlung und Verpflegung von an Tuberkulose erkrankten und im Kanton Bern heimatoder wohnsitzberechtigten Personen in der ihr gehörenden Bernischen Heilstätte Bellevue in Montana. Wenn genügend Platz vorhanden ist, so können auch ausserhalb des Kantons Bern wohnende Schweizer anderer Kantone in einer vom Kanton Bern nicht subventionierten Kostgeldklasse aufgenommen werden. Die Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat, das Direktionskomitee und die Kontrollstelle. Oberstes Organ der Stiftung ist der aus 17 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat, wovon der Regierungsrat des Kantons Bern 9 und die Bernische Liga gegen die Tuberkulose 8 Mitglieder ernennen. Die Verwaltung der Stiftung wird durch ein aus 5 bis 7 Mitgliedern bestehendes Direktionskomitee besorgt, welches vom Stiftungsrat aus seiner Mitte gewählt wird. Der Regierungsrat bezeichnet die Kontrollstelle. Die Stiftung wird vertreten durch Kollektivunterschrift der vom Stiftungsrat bezeichneten Personen. Es zeichnen: Dr. Fritz Giovanoli, von Frasnacht (Thurgau), in Bern, Präsident des Stiftungsrates, kollektiv mit Dr. med. Felix Oeseh, von Balgach, in Bern, Sekretär des Stiftungsrates, oder Hans Bürki, von Ausserbirmmoos, in Heiligenschwendi, Präsident des Direktionskomitees, kollektiv mit Augusta Genge, von Gadmen, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen, Sekretärin des Direktionskomitees. Rechtsdomizil: Münzgraben 2, Bern (beim Präsidenten des Stiftungsrates); Geschäftsdomizil: Heilstätte Heiligenschwendi (beim Präsidenten des Direktionskomitees).

Bureau Biel

3. August 1946.

Wohlfahrtsstiftung der Kettenfabrik Union Biel, in Biel (SHAB. Nr. 128 vom 4. Juni 1940, Seite 1025). Der Präsident Hans Born ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat und der Geschäftsleitung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident des Stiftungsrates ist nun Ludwig von Moos, von und in Luzern. Der Geschäftsleitung gehören an die Stiftergatten Gottfried Jakob Schwenter, von St. Stephan und Bern, in Bern, und Dr. Ing. Otto Bachmann, von Langnau (Bern), in Biel, dieser bisher. Gottfried Jakob Schwenter und Dr. Ing. Otto Bachmann sowie Ernst Blank, von Bolligen, in Biel, führen Kollektivunterschrift zu zweien. Durch öffentliche Urkunde vom 20. Mai 1946 wurde mit Genehmigung des Regierungsrates des Kantons Bern vom 12. Juli 1946 eine neue den veränderten Verhältnissen angepasste Stiftungsurkunde errichtet. Zweck der Stiftung ist die Fürsorge zu Gunsten der Angestellten und Arbeiter der Firma « UNION » (A.G.), in Biel: a) durch Gewährung von Unterstützungen und Pensionen im Falle von Alter, Krankheit, Unfall, Invalidität, Militärdienst oder Arbeitslosigkeit; b) durch Gewährung von Unterstützungen und Pensionen an ihre überlebenden Ehegatten, ihre Naehkommen, ihre Eltern und an die von ihnen zu ihren Lebzeiten unterhaltenen Personen; c) durch die Schaffung und den Betrieb eines Wohlfahrtsheuses oder ähnlicher Wohlfahrtsanstalten. Organ der Stiftung ist ein Stiftungsrat der aus den jeweiligen Mitgliedern des Verwaltungsrates der Stifterfirma und einem Vertreter des begünstigten Personals besteht, welcher vom Verwaltungsrat der Gesellschaft bezeichnet wird.

Zug — Zoug — Zugo

17. Juli 1946.

General Gulsan Stiftung, in Zug. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 19. November 1945 eine Stiftung. Der Zweck der Stiftung besteht in der Fürsorge für in Not geratene Offiziere, welche Mitglieder der Offiziersgesellschaft des Kantons Zug sind. Die Verwaltung der Stiftung erfolgt durch einen Stiftungsrat von drei Mitgliedern, dem stiftungsgemäss der Präsident und der Kassier der Offiziersgesellschaft angehören. Das dritte Mitglied wird aus der Mitte der Generalversammlung der Offiziersgesellschaft gewählt und am 1. Juli gleichzeitig als Präsident des Stiftungsrates. Alois Zehnder, von und in Zug, ist Präsident. Er führt Einzelunterschrift. Das Domizil der Stiftung ist beim Präsidenten, Bahnhofstrasse 13.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Stadt Solothurn

7. August 1946.

Stiftung für schweizerische Rechtspflege, in Solothurn. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 14. Februar 1946 eine

Stiftung. Sie bezweckt die Förderung von Studien auf allen Rechtsgebieten, insbesondere auf dem Gebiete des Privat-, Verfassungs-, Steuer- und Wirtschaftsrechtes. Die Verwaltung der Stiftung erfolgt durch einen Stiftungsrat von 1 bis 10 Mitgliedern. Dieser bezeichnet die Kontrollstelle. Einzelunterschriftsberechtigt ist der Präsident des Stiftungsrates. Präsident und derzeit einziger Stiftungsrat ist Dr. Bernhard Hammer, von und in Solothurn. Domizil der Stiftung: Bielstrasse 9 (im Bureau des Dr. Bernhard Hammer).

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

5. August 1946.

Personalfürsorgestiftung des Verbandes landw. Genossenschaften des Kant. St. Gallen und benachb. Gebiete (V.S.G.), in St. Gallen, Stiftung (SHAB. Nr. 128 vom 3. Juni 1944, Seite 1244). Durch Beschluss des Regierungsrates als kantonaler Aufsichtsbehörde, vom 25. Juli 1946, wurde der Name der Stiftung abgeändert in **Personalfürsorgestiftung des Verbandes landwirtschaftlicher Genossenschaften des Kantons St. Gallen und benachbarter Gebiete, Landverband**.

Aargau — Argovie — Argovia

7. August 1946.

Personal-Fürsorge-Stiftung der Firma Färberei Robert Stäger A.-G., Villmergen, in Villmergen. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 29. Juli 1946 eine Stiftung. Sie bezweckt die Unterstützung der Angestellten und Arbeiter sowie eventuell der Angehörigen der Angestellten und Arbeiter der Firma « Färberei Robert Stäger A.-G. », in Villmergen. Organe sind der aus 1 bis 3 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Gegenwärtig besteht der Stiftungsrat aus 2 Mitgliedern und es gehören ihm an: Oskar Stäger, von und in Villmergen, als Präsident, und Robert Stäger, von Villmergen, in Wohlen (Aargau), als Aktuar. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil der Stiftung: Bureau der Firma « Färberei Robert Stäger A.-G. ».

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

2 agosto 1946.

Fondazione di previdenza della Società Elettrica Sopracenerina S.A., in Locarno. Sotto questa ragione sociale, è stata costituita in base ad atto pubblico di data 17 luglio 1946, una fondazione con scopo: la previdenza a favore dei funzionari e del personale della società fondatrice. L'amministrazione è affidata ad un consiglio di fondazione di 5 membri, eletti di cui tre dal consiglio di amministrazione della « Società Elettrica Sopracenerina » e due dal personale. Compongono attualmente il consiglio di fondazione: Iginio Bizzini, fu Martino, da Avegno, in Locarno, presidente; Mario Forni, fu Augusto, da Pollegio, in Bodio; Giov. Battista Pedrazzini, fu Michelangelo, da Campo V. M., in Locarno (nominati dalla società); Giuseppe Sartori, da Boseo-Gurin, in Locarno; Carlo Tinetti di Abele, da ed in Biasca (designati dal personale). Vincola la fondazione la firma collettiva del presidente o di chi ne fa le veci, con quella di un altro membro del consiglio. Recepto: alla sede della « Società Elettrica Sopracenerina ».

Genf — Genève — Ginevra

31 juillet 1946.

Caisse de prévoyance des employés de Messieurs Bordier et Co, à Genève. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique dressé le 13 juin 1946, une fondation. Elle a pour but d'assurer aux employés de « Bordier et Co », en cas de démission ou de congé, le versement d'un capital dont le montant augmente avec les années de service; en cas de décès, le versement à leurs ayants droit d'un capital, dont le montant augmente avec les années de service. La fondation reprend à titre universel l'actif et le passif de la « Caisse de Prévoyance des employés de MM. Bordier et Co », à Genève (non inscrite), à laquelle elle se substitue purement et simplement. La fondation est administrée par un conseil de fondation de 4 membres, comprenant 2 membres désignés par les associés de « Bordier et Co » et choisis parmi eux et 2 membres désignés par l'assemblée générale des bénéficiaires. Un vérificateur des comptes, choisi parmi les employés avec l'assentiment de « Bordier et Co », est élu par l'assemblée générale des bénéficiaires. La fondation est représentée par la signature collective de deux membres de son conseil, choisis l'un parmi les associés de « Bordier et Co » et l'autre parmi les membres élus par les employés. Le conseil de fondation est composé de: Jacques-Paul Bordier, président, de et à Genève; Emile Keller, secrétaire, de et à Genève; Edmond Bordier, de Genève, à Cognny, et René Prod'hom, de Bursins (Vaud), à Genève. La fondation se trouve engagée par Jacques-Paul Bordier ou Edmond Bordier, signant collectivement avec Emile Keller ou René Prod'hom. Adresse de la fondation: Rue de Hollande 16 (dans les bureaux de « Bordier et Co »).

1^{er} août 1946.

Caisse de Prévoyance du personnel de Tollcir S.A., à Genève, fondation (FOSC. du 3 janvier 1944, page 6). Suivant décision du conseil de fondation prise en la forme authentique le 5 juin 1946, approuvée par arrêté du Conseil d'Etat de la République et Canton de Genève du 8 juin 1946, l'acte de fondation a été modifié sur un point non soumis à publication.

7 août 1946.

Fonds de prévoyance du personnel des Montres Dreffa S.A., à Genève, fondation (FOSC. du 5 janvier 1944, page 30). Suivant arrêté du Conseil d'Etat de la République et canton de Genève du 29 juin 1946 et décision du conseil de fondation prise en la forme authentique le 3 juillet 1946, l'acte de fondation a été modifié sur divers points, dont seul le suivant est soumis à publication: Elle a pour but d'aider les ouvriers et les employés de la maison « Montres Dreffa S.A. », à Genève, et éventuellement leurs familles, à faire face aux conséquences économiques résultant de la vieillesse, de l'invalidité, de la maladie, des accidents, du chômage, de la détresse et du décès.

VI. Monatsbilanz 1946 der Mitglieder des Verbandes schweizerischer Kantonalbanken vom 30. Juni 1946

Table with 27 columns: Nr., Firma, Aktiven (Kasse, Post, Schecks, etc.), Wechsel, Reports, Kontokorrentkonten, Feste Vorschüsse, Kassen- und Depositionen, Obligationen, Schenks, Dispositionen, Hypothekendarlehen, Sonstige Passiven, Reserven, Kapital, Wertbeständige Vermögensgegenstände, Sonstige Aktiven, Bilanzsumme, Ort.

Table with 27 columns: Nr., Firma, Passiven (Bankkreditoren, Andere Kreditoren, Verpflichtungen, etc.), Wechsel, Reports, Kontokorrentkonten, Feste Vorschüsse, Kassen- und Depositionen, Obligationen, Schenks, Dispositionen, Hypothekendarlehen, Sonstige Passiven, Reserven, Kapital, Wertbeständige Vermögensgegenstände, Sonstige Aktiven, Bilanzsumme, Ort.

(AG. 76)

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle

Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Erste Hälfte Juli 1946

Première quinzaine de juillet 1946 — Prima quindicina di luglio 1946

I. Abteilung — 1^{re} Partie — 1^a Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

78162—78249

- Nr. 73162. 1^{er} juillet 1946, 15 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Appareil pour scier de largeur les anses métalliques de bracelet de montre. — Charles Berger, Rue P.-H.-Matthey 19, La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 73163. 1. Juli 1946, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Rucksack mit Kapuze. — Albert Holoch, Sattlermeister, Kandersteg (Bern, Schweiz). Vertreterin: «Peruhag» Patent-Erwerkungs- und Handelsgesellschaft, Bern.
- Nr. 73164. 2. Juli 1946, 10 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Schieberschachteln. — Lithographie & Cartonage AG., Werdgässchen 57/59, Zürich (Schweiz).
- Nr. 73165. 2. Juli 1946, 11¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Verstellbarer Träger für Ausstellungsstände. — Hans W. Jost, Rütlistrasse 10, Bern (Schweiz).
- Nr. 73166. 2. Juli 1946, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Innenbackenbremse. — Ernst Strähli, Maschinentechner, Bissig (Thurgau, Schweiz).
- Nr. 73167. 2. juillet 1946, 13 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Fauteuil de jardin. — Jean Savaré, Grand-Chêne 2, Lausanne (Suisse).
- Nr. 73168. 2. Juli 1946, 14 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Oeler. — Hugo R. Slinger, Witikonstrasse 359, Zürich-Witikon (Schweiz).
- Nr. 73169. 2. Juli 1946, 19 Uhr. — Offen. — 15 Muster. — Wetterwarte-Tafeln. — Albert Grossmann, Artherstrasse 349, Oberwil bei Zug (Schweiz).
- Nr. 73170. 2. Juli 1946, 19 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Tubenverschluss; Spielzeug zur Erlernung der Flugzeugsteuerung. — Otto Binz, Berthlistrasse 6, Uster (Schweiz).
- Nr. 73171. 2. Juli 1946, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fussmessgerät. — Geoffrey Cecil Marler, Old Bond Street 17/18, London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Nr. 73172. 2. juillet 1946, 21 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Boucle pour ceinture. — Félix Ducommun, Fabrique DEBOVA, Rue de Carouge 48^{bis}, Genève (Suisse).
- Nr. 73173. 2. Juli 1946, 23 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Plakat-Firmenverzeichnis für die Auto- und Moto-Branche. — Max Braumandl, Genferstrasse 17, Zürich 2 (Schweiz).
- Nr. 73174. 1. Juli 1946, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Matratzen. — Hans Börlin, Patentmatratzen und Couches, Ettingen (Basel-Land, Schweiz).
- Nr. 73175. 3. Juli 1946, 5 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kirschensteinmaschine. — Berner & Co., Schweizergasse 21, Zürich 1 (Schweiz). — «Priorität: Schweizer Mustermesse Basel, eröffnet am 4. Mai 1946».
- Nr. 73176. 3. Juli 1946, 5 Uhr. — Versiegelt. — 4 Muster. — Gestrickte und gewirkte Pullover, Westen, Jacken. — Maria Schaad, Wollmode, Pilatusstrasse 17, Luzern (Schweiz).
- Nr. 73177. 3. Juli 1946, 10 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Büchsengriff. — Hans Naef, Konstrukteur, Seestrasse 7, Zürich (Schweiz).
- Nr. 73178. 3. Juli 1946, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Flüssigkeitszerstäuber. — Emil Schwob, elektrotechnische Werkstätte, Steinentorstrasse 29, Basel (Schweiz).
- Nr. 73179. 3. Juli 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schalenbodenverschluss. — Aigu AG. Wädenswil, Wädenswil (Schweiz).
- Nr. 73180. 3. Juli 1946, 18½ Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Industriestechlampe. — Hans Tschäppät, Evillard bei Biel (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 73181. 3. Juli 1946, 18½ Uhr. — Versiegelt. — 53 Muster. — Schuhwerk. — Hug & Co. AG., Schuhfabrik, Herzogenbuchsee (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 73182. 3. juillet 1946, 20 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Bouclettes. — René Droz, Rue du Pont 34, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: W. Fr. Moser, Genève.
- Nr. 73183. 3. Juli 1946, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schuhsohlen-schutzseisen für Landarbeiter. — Rud. Bachmann, Velos, Uerikon am See (Schweiz).
- Nr. 73184. 4. Juli 1946, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Behälter für Heizsachets. — RIVI AG., Stampfenbachstrasse 135, Zürich (Schweiz).
- Nr. 73185. 4. Juli 1946, 10 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Ausstellungsstände. — Hans W. Jost, Rütlistrasse 10, Bern (Schweiz).
- Nr. 73186. 4. Juli 1946, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Läufer. — Jules Minet-Reuter, Bischofszell (Schweiz).
- Nr. 73187. 4. Juli 1946, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Feuerzeug. — Eugen Studer, Rue des Ouches 33, Moutier (Bern, Schweiz).
- Nr. 73188. 4. Juli 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 36 Modelle. — Uhrenarmbänder und Sportgürtel. — Theodor René Gurtner, Reklameberater, Murtenstrasse 28, Biel (Schweiz).
- Nr. 73189. 4. Juli 1946, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kleinraum-Einbaubadwanne. — Sanitär-Bedarf AG., sanitäre Apparate en gros, Kreuzstrasse 54, Zürich 8 (Schweiz).
- Nr. 73190. 5. Juli 1946, 8¼ Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Druckfeder und Nachschubnocken für Sägenfelmaschinen. — Gottfried Spring, Wagner, Zollikofen bei Bern (Schweiz).
- Nr. 73191. 5. Juli 1946, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Bei Gasentweichung funktionierende Alarmvorrichtung. — Edwin Wild, Langgasse 61, Winterthur (Schweiz).
- Nr. 73192. 5. Juli 1946, 14¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Selbstantwortapparat in Verbindung mit Telephonapparat PTT. — Chr. Gfeller AG., Brünncnstrasse 66, Bern-Bümpliz (Schweiz).
- Nr. 73193. 5. juillet 1946, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, BEVITA, Avenue Ruchonnet 31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73194. 5. juillet 1946, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, BEVITA, Avenue Ruchonnet 31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73195. 5. juillet 1946, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, BEVITA, Avenue Ruchonnet 31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73196. 5. juillet 1946, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, BEVITA, Avenue Ruchonnet 31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73197. 5. juillet 1946, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, BEVITA, Avenue Ruchonnet 31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73198. 5. juillet 1946, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, BEVITA, Avenue Ruchonnet 31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73199. 5. juillet 1946, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, BEVITA, Avenue Ruchonnet 31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73200. 5. juillet 1946, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Emballage. — Vital Monnier, BEVITA, Avenue Ruchonnet 31, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73201. 5. Juli 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fahrplan. — Walter Engeler-Thut, Enzenbühlstrasse 116, Zürich (Schweiz).
- Nr. 73202. 5. Juli 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Spielzeug. — Engeler & Cies, Affoltern am Albis (Schweiz).
- Nr. 73203. 6. Juli 1946, 9 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Stickereianleitung für Schneiderinnen. — Dünner & Co., modische Neuheiten und Mercerie en gros; und Thekla Dünner, Thomas-Bornhauser-Strasse, Weinfelden (Schweiz).
- Nr. 73204. 6. juillet 1946, 10 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Outil pour horloger. — Daniel Surmely, outillage d'horlogerie, Tramelan (Suisse).
- Nr. 73205. 6. juillet 1946, 12 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Bouteille à liqueur. — Roger Henri Reymond, Rue des Deux-Marchés 18^{bis}, Lausanne (Suisse).
- Nr. 73206. 6. Juli 1946, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Löffel-Ständer. — Eugen Waser, Mechaniker, Triemlistrasse 29, Zürich 9 (Schweiz).
- Nr. 73207. 8. Juli 1946, 12 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Schützenbecher. — Albert Schaffner, Galvaniseur, Jungfraustrasse 4, Luzern (Schweiz).
- Nr. 73208. 8. juillet 1946, 16¼ h. — Ouvert. — 1 modèle. — Pince à souder pour électrodes. — E. Etienne & Cie., Rue Dufour 162, Bienne (Suisse).
- Nr. 73209. 8. Juli 1946, 17¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schlüttsteinreiniger. — Aktiengesellschaft R. & E. Huber, Schweizerische Kabel-, Draht- und Gummiwerke, Pfäffikon (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Nr. 73210. 8. Juli 1946, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Sägebock. — Fritz Leiboldgut, Wagnermeister, Reichenbachstrasse 104, Zollikofen (Schweiz). Vertreterin: «Peruhag» Patent-Erwerkungs- und Handelsgesellschaft, Bern.
- Nr. 73211. 8. Juli 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Pumpe. — Dr. Max Hausdorff, Viganello (Tessin, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 73212. 8. juillet 1946, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Jouet. — Yopo Tcheng, Orientwaren, Landshut, Utzenstorf (Schweiz).
- Nr. 73213. 9. Juli 1946, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Kasse- und Warenkontrollbuch. — Arthur Büchel, Bäckerstrasse 143, Zürich (Schweiz).
- Nr. 73214. 9. Juli 1946, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Spielzeug. — Emil Egl, Birmensdorferstrasse 38, Zürich (Schweiz).
- Nr. 73215. 9. Juli 1946, 12 Uhr. — Versiegelt. — 51 Muster. — Stickereien. — Aug. Giger & Co., Teufenerstrasse 11, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 73216. 11. Juli 1946, 15¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Obst-Harassendeckel. — Fritz Mosmann, Unterdorf, Utzenstorf (Bern, Schweiz).
- Nr. 73217. 11. Juli 1946, 16½ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Ausstellungsstände. — Hans W. Jost, Rütlistrasse 10, Bern (Schweiz).
- Nr. 73218. 12. juillet 1946, 9¼ h. — Cacheté. — 56 modèles. — Bibeloterie d'art. — Bibeloterie d'Art et de Luxe A. Michel, Hubenstrasse 19, Zurich (Suisse).
- Nr. 73219. 12. Juli 1946, 10¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Programm. — Roger Hrabé, Weissenbühlweg 41, Bern (Schweiz).
- Nr. 73220. 1. Juni 1946, 10 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kinderspielgerät. — Boerlin AG., Eisenbauwerkstätte, Emmenbrücke (Schweiz).
- Nr. 73221. 25. Juni 1946, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Maschine zur Erzeugung von Kraft durch Ausnutzung der Temperatur-Differenz zwischen Wasser und Luft. — Berthold Schwarzwälder, Maler, Frohsonn, Horw (Luzern, Schweiz).
- Nr. 73222. 3. Juli 1946, 7 Uhr. — Offen. — 13 Muster. — Reklame-Drucksachen. — Carl M. Germann, Verlag, Höschgasse 49, Zürich 8 (Schweiz).
- Nr. 73223. 3. Juli 1946, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Taschenfeuerzeug. — H. Leimgruber, Rue de Bourg 17, Lausanne; und W. Drechsler, Hechtweg 7, Basel (Schweiz).
- Nr. 73224. 3. Juli 1946, 15 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Siedebehälter für Tee. — Kurt Reininghaus-Keller, Freystrasse 19, Zürich 4 (Schweiz).
- Nr. 73225. 3. Juli 1946, 15 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Tauchgeräte für Teesiedekapseln. — Kurt Reininghaus-Keller, Freystrasse 19, Zürich 4 (Schweiz).
- Nr. 73226. 8. Juli 1946, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kinderwindeln. — Hugo Koschland, Bleicherweg 15, Zürich (Schweiz).
- Nr. 73227. 11. Juli 1946, 9 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Bockleiter. — Martin Leutenegger, Schleiferei, Uster (Schweiz).

- Nr. 73228. 11. Juli 1946, 14 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Armstuhl. — Hans Sigrist, Elektrotechniker, Allenmoosstrasse 32, Zürich 6 (Schweiz).
- Nr. 73229. 11. Juli 1946, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schraubenschlüssel. — Paul Forster, Fronwagplatz 15, Schaffhausen (Schweiz).
- Nr. 73230. 11. Juli 1946, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Wappenteller. — Samuel Ginsburg, Bäckerstrasse 147, Zürich (Schweiz).
- Nr. 73231. 11. Juli 1946, 19 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Garniture pour soulier. — Eric Dufour, Rue du Lignolat, Aubonne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 73232. 11. Juli 1946, 20 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Salatbestecke. — Werner Kehrl-Wächli, Schaftelen, Nessenthal (Bern, Schweiz).
- Nr. 73233. 12. Juli 1946, 9 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Bracelet. — Firmin Clément, Hôtel de la Croix d'Or, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: W. Fr. Moser, Genève.
- Nr. 73234. 12. luglio 1946, ore 10. — Aperto. — 3 modelli. — Mobili per camera da letto. — Giuseppe Parma, Sementina (Ticino, Svizzera). Mandataria: Ing. A. Racheli, Bellinzona.
- Nr. 73235. 12. Juli 1946, 11 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Windelhöschchen für Zellstoffeinlage. — Gummi-Werke Richterswil AG., Richterswil (Schweiz).
- Nr. 73236. 12. Juli 1946, 11 Uhr. — Versiegelt. — 169 Muster. — Stickerreien. — Walter Schrank & Co., Teufenerstrasse 3, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 73237. 12. Juli 1946, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gemischdrehwirlbelungseinsatz für Vergaser. — Werner Wehrli, Feinmechanische Werkstätte, Murten (Schweiz). Vertreter: Ernst Baehnecke, Biel.
- Nr. 73238. 12. juillet 1946, 18 1/4 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Fanion. — Union Suisse du Yachting, Société Nautique, Port-Noir, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie., Genève.
- Nr. 73239. 12. Juli 1946, 19 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Nummern-tafelchen für das Servierpersonal. — Rudolf Tschudi, Schwanden (Glarus, Schweiz).
- Nr. 73240. 12. Juli 1946, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gerüstbrett-Träger. — Eisen- & Stahlwarenfabrik AG. vorm. Gebr. Oberer, Sissach (Schweiz).
- Nr. 73241. 12. Juli 1946, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Hosenspanner für Radfahrer. — Max Weber, Rue Devin du Village 27, Genève (Schweiz).
- Nr. 73242. 13. Juli 1946, 8 1/2 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Spielzeug. — Societas Fimus Arbeitsgemeinschaft, Langenthal (Schweiz).
- Nr. 73243. 13. Juli 1946, 10 Uhr. — Versiegelt. — 2 Muster. — Schiessbüchlein für den Schiessbetrieb. — Adolf Widmer-Bumbacher, Münchhaldenstrasse 22, Zürich 8 (Schweiz).
- Nr. 73244. 13. juillet 1946, 16 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Tournevis. — Fabrique de Boîtes S. Graber SA., Renan (Berne, Suisse). Mandataire: K. W. Moser, Bienne.
- Nr. 73245. 13. Juli 1946, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Damenschlupf-schürze. — Jacques Neufeld, Fabrik von Modewaren, Obergrundstrasse 78 a, Luzern (Schweiz).
- Nr. 73246. 15. Juli 1946, 11 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Schreibgarnitur (Tintenzug, Tampon, Briefständer und Brieföffner). — Anna Huber-Boner, Hegibachstrasse 28/32, Zürich 7 (Schweiz).
- Nr. 73247. 15. Juli 1946, 11 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Schreibgarnitur (Tintenzug, Tampon, Briefständer und Brieföffner). — Anna Huber-Boner, Hegibachstrasse 28/32, Zürich 7 (Schweiz).
- Nr. 73248. 15. Juli 1946, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Stiefel. — Troto SA., Schuhfabrik, Vevey (Schweiz).
- Nr. 73249. 15. Juli 1946, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kinderspielzeug (Radio). — Maxit GmbH., Lenzburg (Schweiz).

II. Abteilung — II^{me} Partie — II^a Parte

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

Riproduzioni di modelli per orologi

(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

III. Abteilung — III^{me} Partie — III^a Parte

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Nr. 63967. 19. September 1940, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Aufhängeklammer für Papier. — Emil William, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Albert Senn, Weid-Sevelen. — Uebertragung gemäss Erklärung vom 2. Juli 1946 zugunsten von Jakob Romer, Werkzeugmacher, Bleiche, Wald (Zürich, Schweiz); registriert den 5. Juli 1946.
- Nr. 67194. 1^{er} mars 1943, 17 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Soutien-gorge. — Elise-Charlotte Menthonex-Pédât, Rue de l'Ancien-Port 4, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève. — Transmission selon déclaration du 5 juillet 1946 en faveur de Reinhold Schoch, Rue de Contamines 21, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève; enregistrement du 11 juillet 1946.
- Nr. 68752. 17 mars 1944, 7 h. — Ouvert. — 13 modèles. — Soutien-gorge. — Elise-Charlotte Menthonex-Pédât, Rue de l'Ancien-Port 4, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève. — Transmission selon déclaration du 5 juillet 1946 en faveur de Reinhold Schoch, Rue de Contamines 21, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève; enregistrement du 11 juillet 1946.

Nr. 69946. 13 novembre 1944, 17 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Soutien-gorge. — Elise-Charlotte Menthonex-Pédât, Rue de l'Ancien-Port 4, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève. — Transmission selon déclaration du 5 juillet 1946, en faveur de Reinhold Schoch, Rue de Contamines 21, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève; enregistrement du 11 juillet 1946.

Nr. 71991. 6 décembre 1945, 8 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Canot. — Ernest Burdet, bureau technique et commercial d'inventions, Avenue du Mont d'Or 11, Lausanne (Suisse). — Transmission selon déclaration du 8 juillet 1946 en faveur de Roger Favre, menuisier-ébéniste, St-Barthélemy (Vaud, Suisse); enregistrement du 15 juillet 1946.

Nr. 72924. 21 mai 1946, 16 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Canot. — Ernest Burdet, bureau technique et commercial d'inventions, Avenue du Mont d'Or 11, Lausanne (Suisse). — Transmission selon déclaration du 8 juillet 1946 en faveur de Roger Favre, menuisier-ébéniste, St-Barthélemy (Vaud, Suisse); enregistrement du 15 juillet 1946.

Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

Nr. 56706. 5 mai 1936, 19 h. — (III^e période 1946/1951). — 1 modèle. — Calotte en aluminium pour emballage. — Gédéon Rossel, Tramelan (Suisse); enregistrement du 13 juillet 1946.

Nr. 56726. 10. Mai 1936, 4 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 6 Muster. — Etiketten. — Conservenfabrik Seethal AG., Seon (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 56736. 10. Mai 1936, 4 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 12 Muster. — Etiketten. — Conservenfabrik Lenzburg vorm. Henckel & Roth, Lenzburg (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 56767. 16. Mai 1936, 15 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Herren-Sporthose. — Lahco AG., Baden (Schweiz). Vertreter: Dr. Fritz Voser, Baden; registriert den 13. Juli 1946.

Nr. 56768. 16. Mai 1936, 15 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Herren-Sporthose. — Lahco AG., Baden (Schweiz). Vertreter: Dr. Fritz Voser, Baden; registriert den 13. Juli 1946.

Nr. 56769. 16. Mai 1936, 15 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Ausstellungsattrappe für Bade- und Sporthosen. — Lahco AG., Baden (Schweiz). Vertreter: Dr. Fritz Voser, Baden; registriert den 13. Juli 1946.

Nr. 56777. 19. Mai 1936, 16 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Verpackung für Konditorei-Artikel. — Emil Müller-Jenny, Konditorei-Café, Teufenerstrasse 40, St. Gallen (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 56786. 20. Mai 1936, 16 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 2 Muster. — Blätter für Milchbüchlein. — E. Straub & Co., Buchdruckerei, Bäckerstrasse 52, Zürich 4 (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 56809. 25. Mai 1936, 18 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Bettladenbeschlag (Schlitzblech). — Charmag SA., Estavay-le-Lac (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 56857. 2. juin 1936, 18 h. — (III^e période 1946/1951). — 1 dessin. — Plaquette pour marchandises. — Pierre Seitz, Fabrique de pierres pour l'horlogerie, Les Brenets (Suisse); enregistrement du 20 juillet 1946.

Nr. 56910. 12 juin 1936, 20 h. — (III^e période 1946/1951). — 1 modèle. — Descenseur pour alpinistes. — Marcel Cosendai, Atelier de soudure autogène, Lausanne (Suisse); enregistrement du 20 juillet 1946.

Nr. 56916. 13. Juni 1936, 19 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Topgriff. — EPOS Aluminiumwerke E. Pfändler & Cie. Aktien-Gesellschaft, Olten (Schweiz); registriert den 15. Juli 1946.

Nr. 56930. 15. Juni 1936, 20 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 14 Modelle. — Korkbogen für Rohrisolierungen. — Korksteinwerke AG., Käpfnach-Horgen (Schweiz); registriert den 20. Juli 1946.

Nr. 57289. 24. August 1936, 18 1/2 Uhr. — (III. Periode 1946/1951). — 2 Muster. — Säcke. — Narok Kaffee-Versandgeschäft, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 57325. 31 août 1936, 17 h. — (III^e période 1946/1951). — 1 modèle. — Calibre de montre. — Fabriques d'Ebauches Bernoises SA., Etablissement Aurore, Villeret (Suisse). Mandataires: Ebauches SA., Granges; enregistrement du 20 juillet 1946.

Nr. 64713. 24. April 1941, 12 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Fangtopf für Maulwurfsgrillen und Mäuse sowie Ungeziefer aller Art. — Maria Götz-Stübi, Brüttenweg 18, Zürich 11 (Schweiz); registriert den 20. Juli 1946.

Nr. 64776. 12. Mai 1941, 16 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 3 Modelle. — Gasherde. — Gasotherm AG., Josphstrasse 73, Zürich 5 (Schweiz); registriert den 20. Juli 1946.

Nr. 64808. 19. Mai 1941, 18 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 3 Muster. — Etiketten. — Latelitt AG., Haldenstrasse 31, Zürich (Schweiz); registriert den 5. Juli 1946.

Nr. 64812. 20. Mai 1941, 17 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 3 Muster (von 7). — Buchhaltungsformulare für die «Wagner-Volksbuchhaltung». — Alfred Wagner, Ottikon, Stans (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 64818. 21 mai 1941, 21 h. — (II^e période 1946/1951). — 1 modèle. — Bareme. — André Girod, Avenue de Rumine 29, Lausanne (Suisse); enregistrement du 5 juillet 1946.

Nr. 64820. 26 mai 1941, 16 h. — (II^e période 1946/1951). — 1 modèle. — Vignette pour centrer les films pour projection. — Charles Rychiger, Bernstrasse, Steffisburg-Station (Suisse); enregistrement du 1^{er} juillet 1946.

Nr. 64832. 26. Mai 1941, 7 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Konfitüren- und Vorratsglas. — Glashütte AG. Wauwil, Wauwil (Schweiz); registriert den 5. Juli 1946.

Nr. 64842. 29. Mai 1941, 19 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Elektrischer Lichtschalter. — Willy S gg, Göschencenstrasse 91, Basel (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 64845. 30. Mai 1941, 12 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 4 Muster. — Kassabücher für Gewerbe. — C. A. Haab, Geschäftsbücherfabrik und Buchdruckerei, Ebnat-Kappel (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

Nr. 64934. 20. Mai 1941, 9 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 1 Modell. — Gitterrost. — Konstantin Studer, Kunst- und Cementwarengeschäft, Frick (Schweiz); registriert den 11. Juli 1946.

- Nr. 65121. 15. August 1941, 12 Uhr. — (II. Periode 1946/1951). — 9 Muster. — Luftpost-Briefumschläge. — **H. Goessler & Cie. AG.**, Glärnischstrasse 22, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert den 11. Juli 1946.
- N° 65130. 18 août 1941, 19 h. — (II^e période 1946/1951). — 1 modèle. — Calibre de montres toutes grandeurs et toutes hauteurs. — Le petit-fils de **L. U. Chopard & Cie.**, Fabrication de montres L.U.C., Ruc du Stand 30, Genève (Suisse); enregistrement du 20 juillet 1946.
- Nr. 73178. 3. Juli 1946, 12 Uhr. — (II. und III. Periode 1951/1961). — 1 Modell. — Flüssigkeitszerstäuber. — **Emil Schwob**, elektrotechnische Werkstätte, Steinentorstrasse 29, Basel (Schweiz); registriert den 15. Juli 1946.
- Nr. 73237. 12. Juli 1946, 17 Uhr. — (II. und III. Periode 1951/1961). — 1 Modell. — Gemischdurchwirbelungseinsatz für Vergaser. — **Werner Wehrli**, feinmechanische Werkstätte, Murten (Schweiz). Vertreter: Ernst Baehneke, Biel; registriert den 22. Juli 1946.

Löschungen — Radiations — Radiazioni

- Nr. 47954. 1. Juli 1931. — 1 Modell. — Rechen zu Weblade.
- Nr. 47964. 6. Juli 1931. — 2 Muster. — Verpackungen.
- Nr. 47969. 7. Juli 1931. — 1 Modell. — Gummitürvorlagen.
- Nr. 47976. 8. Juli 1931. — 1 Modell. — Maggi's Bratensauce-schachtel.
- N° 47983. 9. juillet 1931. — 1 modèle. — Loqueteaux de vastas.
- N° 47999. 10. juillet 1931. — 2 modèles. — Articles d'orfèvrerie.
- Nr. 48004. 14. Juli 1931. — 2 Modelle. — Bratensauce-Schachteln.
- Nr. 48011. 14. Juli 1931. — 1 Modell. — Giesskannen-Rohr.
- Nr. 56520. 1. April 1936. — 1 Muster. — Scheuertuch.
- N° 56525. 3. avril 1936. — 1 modèle. — Raquettes pour mouvements de montres.
- Nr. 56529. 4. April 1936. — 1 Modell. — Staubtuch-Tasche.
- Nr. 56547. 8. April 1936. — 1 Modell. — Besteckgriff.
- Nr. 56552. 8. April 1936. — 1 Modell. — Türvorlage.
- Nr. 56554. 8. April 1936. — 1 Modell. — Zigarettenpackung.
- Nr. 56558. 9. April 1936. — 1 Modell. — Handarbeitstasche.
- Nr. 56560. 9. April 1936. — 1 Modell. — Abzweigdose aus Isoliermaterial für Bleikabelmontage.
- Nr. 56566. 11. April 1936. — 11 Modelle. — In sich verwundene Metallstäbe.
- Nr. 56567. 6. April 1936. — 2 Modelle. — Fenstergriff; Türdrücker.
- Nr. 56571. 9. April 1936. — 20 Modelle. — Fauteuils und Couchs.
- Nr. 56582. 15. April 1936. — 1 Modell. — Elektrischer Wabeneinlöter für Bienenzucht.
- Nr. 56584. 8. April 1936. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Schutze der Skienden und zum Halten der Skifelle.
- Nr. 56596. 9. April 1936. — 1 Muster. — Stickereien.
- Nr. 56719. 14. April 1936. — 3 Modelle. — Fussbandage für Spreizfuss; Knöchelhalter; Kinderwagengürtel.
- Nr. 56720. 14. April 1936. — 1 Modell. — Damenbindengürtel.
- Nr. 64615. 1. April 1941. — 25 Muster. — Baumwollstickereien.
- N° 64616. 1^o aprile 1941. — 1 disegno. — Abito luganese.
- Nr. 64617. 1. April 1941. — 1 Modell. — Sammelhülse für Gummi-Typen und für Metall-Typen.
- Nr. 64618. 2. April 1941. — 79 Muster. — Stickereien.
- N° 64619. 2. avril 1941. — 2 modèles. — Curseur automatique pour fermeture éclair et ressort de ce curseur automatique.
- N° 64621. 4. avril 1941. — 7 modèles. — Coupes de verre pour lustrerie.
- N° 64624. 2. avril 1941. — 1 modèle. — Refroidisseur tubulaire de gaz pour tracteur.
- Nr. 64625. 4. April 1941. — 14 Modelle. — Skis und Schutzkanten für Skis.
- Nr. 64626. 5. April 1941. — 2 Modelle. — Wasserauffangschale für Klosettbürstenständer; Aufhängebügel für Klosettbürstenständer.
- Nr. 64628. 7. April 1941. — 1 Modell. — Etui für Mahlzeitencoupons.
- Nr. 64629. 7. April 1941. — 2 Modelle. — Erdbeerhalter zum Schutze der Früchte.
- N° 64631. 8. avril 1941. — 2 modèles. — Corps de moyeux à tambour pour bicyclettes.
- Nr. 64632. 8. April 1941. — 6 Modelle. — Mappen und Schieberverschluss für Papierwaren.
- Nr. 64633. 8. April 1941. — 1 Modell. — Ratten- und Mäusegiftkasten.
- N° 64639. 9. avril 1941. — 1 modèle. — Sachet de paye avec reçu détachable.
- N° 64640. 9. avril 1941. — 1 modèle. — Tour pour outilleurs.
- Nr. 64641. 10. April 1941. — 2 Modelle. — Pacte fédéral 1291.
- Nr. 64642. 10. April 1941. — 1 Modell. — Halter für Handtücher und dergleichen.
- N° 64644. 12. avril 1941. — 1 modèle. — Brante à sulfater.
- Nr. 64645. 12. April 1941. — 1 Modell. — Handhebelräsapparat.
- Nr. 64646. 12. April 1941. — 1 Modell. — Flüssigkeiten-Verdunster.
- Nr. 64647. 12. April 1941. — 1 Muster. — Taschenkalender 1942.
- Nr. 64648. 12. April 1941. — 9 Muster. — Papiere, spezielle für Schrank- und Küchenrollen.
- Nr. 64652. 15. April 1941. — 2 Modelle. — Briefordner; Anpressplatte für Briefordner.
- N° 64653. 15. avril 1941. — 1 modèle. — Réducteurs de foyer.
- Nr. 64874. 9. April 1941. — 1 Modell. — Zoccolo.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Theoretisch-praktischer Unterrichtskurs für Edelmetallprobierer-Kandidaten

Die Eidgenössische Oberzolldirektion teilt mit:

Getützt auf die Bestimmungen der Artikel 20 bis 27 des Reglementes vom 17. November 1937 über die Einstellung und die Ausbildung von Probierer-Lehrlingen sowie über die Diplomierung der beeidigten Probierer, findet in der Zeit vom 2. bis 21. September 1946 im Chemiegebäude der Eidgenössischen Technischen Hochschule in Zürich ein theoretisch-praktischer Unterrichtskurs für Edelmetallprobierer-Kandidaten statt.

Zu diesem Kurse werden Probierer-Lehrlinge, welche die reglementarischen Ausweise besitzen sowie beeidigte Probierer zugelassen.

Die Anmeldungen sind bis spätestens am 24. August 1946 an die Eidgenössische Oberzolldirektion, Zentralamt für Edelmetallkontrolle in Bern zu richten.

185. 10. 8. 46.

Cours d'instruction théorique et pratique pour élèves essayeurs-jurés

La Direction générale des douanes communique ce qui suit:

Conformément aux dispositions des articles 20 à 27 du règlement du 17 novembre 1937 sur l'engagement et l'instruction professionnelle des élèves-essayeurs, ainsi que sur la délivrance du diplôme d'essayeur-juré, un cours d'instruction théorique et pratique pour élèves essayeurs-jurés aura lieu du 2 au 21 septembre 1946, à l'école de chimie de l'Ecole polytechnique fédérale, à Zurich.

Sont admis à ce cours, les élèves-essayeurs en possession des certificats réglementaires, ainsi que les essayeurs diplômés.

Les demandes d'inscription doivent être adressées à la Direction générale des douanes, bureau central du contrôle des métaux précieux, jusqu'au 24 août 1946 au plus tard.

185. 10. 8. 46.

Eidgenössische Probierer-Diplomprüfungen

Die Eidgenössische Oberzolldirektion teilt mit:

Getützt auf die Bestimmungen der Artikel 28 bis 38 des Reglementes vom 17. November 1937 über die Einstellung und die Ausbildung von Probierer-Lehrlingen sowie über die Diplomierung der beeidigten Probierer, werden in der Zeit vom 23. bis 28. September 1946 im Chemiegebäude der Eidgenössischen Technischen Hochschule in Zürich eidgenössische Probierer-Diplomprüfungen abgehalten.

Die Anmeldungen sind bis spätestens am 7. September 1946 an die Eidgenössische Oberzolldirektion, Zentralamt für Edelmetallkontrolle in Bern zu richten. Der Anmeldung sind der Geburtsschein, ein Leumundzeugnis sowie Ausweis über die bestandene Lehrzeit und den Besuch des theoretisch-praktischen Unterrichtskurses beizulegen.

185. 10. 8. 46.

Examens pour l'obtention du diplôme fédéral d'essayeur-juré.

La Direction générale des douanes communique ce qui suit:

Conformément aux dispositions des articles 28 à 38 du règlement du 17 novembre 1937 sur l'engagement et l'instruction professionnelle des élèves-essayeurs, ainsi que sur la délivrance du diplôme d'essayeur-juré, une session d'examen pour l'obtention du diplôme fédéral d'essayeur-juré aura lieu du 23 au 28 septembre 1946, à l'école de chimie de l'Ecole polytechnique fédérale, à Zurich.

Les demandes d'inscription doivent être adressées à la Direction générale des douanes, bureau central du contrôle des métaux précieux, jusqu'au 7 septembre au plus tard. Elles seront accompagnées de l'acte de naissance, d'un certificat de bonnes mœurs, d'attestations d'apprentissage et d'instruction théorique et pratique.

185. 10. 8. 46.

Sonderheft Nr. 48

Der Schuhhandel in der Schweiz

Der Preis dieser Veröffentlichung der Eidgenössischen Preisbildungskommission beträgt Fr. 10.20, die Versandkosten und die Warenumsatzsteuer sind inbegriffen. Bestellungen nimmt das Schweizerische Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, Bern, entgegen. Der Einfachheit halber wird das Sonderheft gegen Nachnahme versandt. Abonnenten, die keine Nachnahme wünschen, können den Betrag auf Postcheckrechnung III 5600, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, einzahlen. Die Bestellung ist in diesem Fall auf dem Postcheckabschnitt anzubringen; eine besondere schriftliche Bestätigung dieser Einzahlungen ist — um Missverständnissen vorzubeugen — nicht erwünscht. Die französische Ausgabe dieses Sonderheftes erfolgt später und wird besonders bekanntgemacht.

Redaktion:

Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements in Bern

FOIRE DE PARIS

Pour vos exportations en FRANCE
adressez-vous aux spécialistes

LAVANCHY & CO SA., LAUSANNE

Transports internationaux

Téléphone (021) 27211

Service régulier de groupages Lausanne-Paris

LES ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE

mettent en vente

LE SURPLUS DE L'ÉQUIPEMENT MARITIME

497 BATEAUX ET REMORQUEURS

amarrés actuellement en Belgique et comprenant:

REMORQUEURS ET CHALOUPES 34 remorqueurs et 123 chaloupes à moteur. Les remorqueurs ont des coques d'acier, des moteurs Diesel de 650 CV, d'une longueur de 85 pieds, et ont servi en moyenne 2 et 3 ans. Construits pour tâche extrêmement ardue. Excellents pour le service du port et de rivière. Les chaloupes ont des coques de bois d'une longueur de 46 pieds. Ces bateaux peuvent être facilement transformés pour la pêche à l'éponge, le service de patrouille et pour tout service de port en général.

REMORQUEURS — TRACTEUR DE LA MARINE

115 bateaux à moteur, connus sous le nom de « Mules marines ». Modèle extrêmement puissant, d'une capacité à toute épreuve, coques d'acier, actionné par deux moteurs de 145 CV à l'essence, longueur de 38 pieds. La facilité avec laquelle ils peuvent être manœuvrés et leur extrême puissance rendent ces canots très utiles pour tous services dans les ports et voies d'eau continentales. Plusieurs d'entre eux sont à l'état de neuf.

BARQUES 53 barques, deux modèles différents, l'un avec hélice, l'autre sans hélice, comprenant 41 bateaux d'acier d'une longueur de 104 pieds, 10 bateaux de bois, d'une longueur de 60 pieds, ainsi que 2 barques à huile, d'une longueur de 250 pieds, contenant assez de place pour chargements secs et liquides.

PATROUILLEURS, PETITS VAISSEAUX

Différents modèles de patrouilleurs et petits vaisseaux comprenant mouilleurs de mines, chaloupes à moteur, bateaux de sauvetage d'avion, patrouilleurs, cargos de passagers et bateaux-feu, à l'usage des ports, pour patrouilles, opérations de sauvetage et transports de petites cargaisons.

DIFFÉRENTES EMBARICATIONS DE DÉBARQUEMENT

102 bateaux de débarquement, de différents types, les fameux bateaux américains d'invasion, à moteur Diesel; ils sont légers mais extrêmement solides. Un bateau idéal pour opérations de remorquage dans des eaux peu profondes, pour passage de rivières et pour la pêche.

AUTRE ÉQUIPEMENT MARITIME

Sera mis en vente également une importante quantité d'autre équipement maritime, comprenant bateaux de sauvetage et radeaux, ainsi que canots de sauvetage pneumatiques, bateaux de reconnaissance, canots d'assaut et pontons.

POUR VOTRE OFFRE, DEMANDEZ SPÉCIALEMENT LE FORMULAIRE N° 181

Les offres peuvent être adressées dès le 8 août 1946. Le dernier délai pour la réception des offres est fixé au 24 septembre 1946, 18 heures, à Paris. On n'acceptera pas d'offres télégraphiques ou téléphoniques. Les intéressés seront avisés par télégramme, le 30 septembre ou avant, si leur offre est acceptée.

Pour tous détails supplémentaires et pour le mode de procédure téléphoner, écrire ou télégraphier à

Mr. H. R. UST, FIELD REPRESENTATIVE FOR SWITZERLAND
OFFICE OF THE U. S.
FOREIGN LIQUIDATION COMMISSIONER

Thunstraße 78 Berne, Switzerland Phone 26016

Oeffentliches Inventar — Rechnungsprüf

in Erbschaftssache des am 2. August 1946 verstorbenen Herrn

Fridolin Zihlmann

Spezereihandlung und Vertretungen, von und wohnhaft gewesen in Hasle, Fridlshelm.

Die Gläubiger und Schuldner dieses Erblässers, einschliesslich allfälliger Bürgschaftsgläubiger, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche und Schulden binnen der Frist von 30 Tagen, vom Tage dieser Publikation an gerechnet, auf der Gemeindekanzlei Hasle (Kt. Luzern), schriftlich anzumelden.

Den Gläubigern des Erblässers, welche die Anmeldung ihrer Forderung versäumen, sind die Erben weder persönlich, noch mit der Erbschaft haftbar (Art. 580 u. ff., 590 und 591 des ZGB, und § 75 u. ff. des kantonalen Einführungsgesetzes).

Hasle (Kt. Luzern), den 10. August 1946.

Lz 134

Die Teilungsbehörde,
der Gemeinderatspräsident:
Jos. Emmenegger;
der Gemeindegemeinder:
Jos. Vonarburg.

Das SHAB liegt bei Behörden, Verwaltungen und Banken an; nutzen Sie diese Verbreitung — inserieren Sie!

Montreux HÔTEL EDEN
150 B. - Das Nobis-Hotel E. Eberhard

Import/Exportfirma sucht noch einige gute Artikel für die ganze Schweiz in

Vertretung

auf Provisions-Basis zu übernehmen. Kliefert unter Chiffre G 40969 Lz an Publikations Luzern. Lz 198

PATENTE

- Modelle
- Muster
- Marken usw.
- in allen Ländern

Naegeli & Co., Bern
Patentanwälte, Bundesgasse 16

2-1

Société Anonyme Fiduciaire Suisse

BÂLE Zurich Genève Lausanne

St.-Albananlage 1 Bahnhofstrasse 66 Rue du Mont-Blanc 8 Grand-Chêne 1

Elektrische Bahn St.Gallen-Gais-Appenzell

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Samstag den 17. August 1946, um 15 Uhr, im Hotel «Linde» in Tenfen

TRAKTANDEN: 1. Abnahme des Jahresberichtes und der Rechnungen vom Jahre 1945 mit Bilanz auf 31. Dezember 1945, nebst dem Bericht der Rechnungsrevisoren. — 2. Ersatzwahlen in den Verwaltungsrat. — 3. Wahl der Rechnungsrevisoren. — 4. Kompetenzerteilung an den Verwaltungsrat, Bauauslagen die im Zusammenhang mit der technischen Sanierung und Modernisierung der SGA. sind, zu beschliessen, sofern dadurch keine Statutenänderung notwendig ist. — 5. Allfällige Anträge der Aktionäre. G 125

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung, welche am betreffenden Tage auf unserer Linie zur freien Fahrt in beliebiger Wagenklasse nach und von Tenfen berechtigt, kann gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 16. August 1946 bei der Direktion in Tenfen bezogen werden. Ebenso liegt dort ab 7. August 1946 der Rechenschaftsbericht pro 1945 zum Bezüge auf.

Die Stimmkarte wird beim Eintritt in das Versammlungslokal abgegeben.

Tenfen, den 5. Juli 1946.

Für den Verwaltungsrat
der Elektrischen Bahn St.Gallen-Gais-Appenzell,
der Präsident: E. Tanner.

Société Continentale d'Appareils Mécaniques pour la Verrerie

Fribourg

Les actionnaires de la société sont convoqués en

assemblée générale

au siège de la société, Rue Chaillet 7, à Fribourg, pour le 22 août 1946, à 15 h.

ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Délibération sur les comptes de l'exercice 1945/46; délibération sur l'emploi du solde du compte de profits et pertes.
- 3° Décharge au conseil d'administration et à l'office de contrôle.
- 4° Nominations statutaires.

Les rapports de gestion ainsi que les bilans et les comptes de profits et pertes et les rapports du réviseur des comptes sont à la disposition des actionnaires qui se légitimeront au siège de la société, Rue Chaillet 7, à Fribourg, dès le 12 août 1946.

Pour assister à l'assemblée générale, Messieurs les actionnaires auront à se conformer aux prescriptions de l'article 9, alinéa 2, des statuts et notamment déposer leurs titres au plus tard jusqu'au 20 août 1946 au siège de la Banque populaire suisse à Fribourg, qui délivrera les cartes de légitimation pour l'assemblée. F 49

Fribourg, le 10 août 1946.

Le conseil d'administration.

AVIS MORTUAIRE

Nous avons le pénible devoir d'annoncer le décès de

MONSIEUR EUGÈNE ROMY

directeur et administrateur

M. Eugène Romy a été notre précieux collaborateur dès 1894. Pendant toutes ces années, nos entreprises ont bénéficié de son travail, de sa grande expérience et de ses qualités morales.

Nous vous prions de conserver le souvenir du regretté disparu. L'incinération, dans la plus stricte intimité, aura lieu à Bienne, lundi le 12 août 1946, à 15 heures.

Conseil d'administration de Tavannes
Watch Co SA.

Conseil d'administration de Tavannes
Machines Co SA.

A vendre dans ville du Bas-Valais, à proximité de la gare (ligne du Simplon)

Immeuble industriel ou commercial

comprenant bureaux, caves et entrepôts (environ 1000 m²), grand garage, 2 appartements et petit appartement de concierge. Renseignements sous chiffre P 9182 S Publications Sion. S 43